

BOSE

SOUNDLINK®
MICRO

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees alle veiligheids- en beveiligingsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze.

CE Bose Corporation verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EU en alle andere vereisten van de toepasselijke EU-richtlijnen. De volledige conformiteitsverklaring kunt u vinden op: www.Bose.com/compliance

UK CA Dit product voldoet aan alle toepasselijke voorschriften in de Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 en aan alle overige toepasselijke wet- en regelgeving van het Verenigd Koninkrijk. De volledige conformiteitsverklaring kunt u vinden op: www.Bose.com/compliance

Bose Corporation verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten zoals vastgelegd in de Radio Equipment Regulations 2017 en aan alle overige toepasselijke wet- en regelgeving van het Verenigd Koninkrijk. De volledige conformiteitsverklaring kunt u vinden op: www.Bose.com/compliance

Belangrijke veiligheidsinstructies

Lees deze instructies door.

Bewaar deze instructies.

Neem alle waarschuwingen in acht.

Volg alle instructies.

Gebruik uitsluitend aansluitstukken/accessoires die door de fabrikant worden gespecificeerd.

Verwijder de stekker van dit apparaat uit het stopcontact bij onweer of als het langere tijd niet wordt gebruikt.

Laat alle onderhoud over aan bevoegde medewerkers. Onderhoud is vereist als het apparaat is beschadigd, als bijvoorbeeld een netsnoer of stekker is beschadigd, als het apparaat niet normaal werkt, of als het is gevallen.

WAARSCHUWINGEN



Dit product bevat magnetisch materiaal. Raadpleeg uw arts om te vragen of dit invloed kan hebben op uw implanteerbare medische hulpmiddel.

- Houd het product uit de buurt van vuur en warmtebronnen. Plaats GEEN open vlammen, zoals brandende kaarsen, op of bij het product.
- Er mogen GEEN wijzigingen aan dit product worden aangebracht door onbevoegden.
- Gebruik dit product uitsluitend met een goedgekeurde voeding die voldoet aan de plaatselijke voorschriften (bv. UL, CSA, VDE, CCC).
- Producten die accu's of batterijen bevatten niet blootstellen aan overmatige warmte (zoals direct zonlicht, vuur en dergelijke).
- Het productlabel bevindt zich op de riem en aan de onderkant van het product.

OPMERKING: Dit apparaat is getest en voldoet aan de normen voor een digitaal apparaat van klasse B, volgens deel 15 van de FCC-voorschriften. Deze normen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing bij installatie in een woonomgeving. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequente energie en kan deze uitstralen en het kan, als het niet wordt geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, schadelijke storing veroorzaken aan radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden bij een bepaalde installatie. Als dit apparaat schadelijke storing veroorzaakt aan de ontvangst van radio of tv, hetgeen kan worden bepaald door het apparaat aan en uit te zetten, wordt geadviseerd te trachten de storing te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen:

- Richt de ontvangstantenne opnieuw of verplaats deze.
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
- Sluit de apparatuur aan op een stopcontact van een andere groep dan de groep waarop de ontvanger is aangesloten.
- Voor hulp neemt u contact op met de dealer of een ervaren radio- of tv-technicus.

Veranderingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Bose Corporation kunnen leiden tot het vervallen van de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te gebruiken.

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften en aan de RSS-norm(en) van ISED Canada voor vergunningsvrije apparaten. Op het gebruik zijn de volgende twee voorwaarden van toepassing: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen alle externe storing, waaronder storing die een ongewenste werking tot gevolg kan hebben.

Dit apparaat voldoet aan de limieten van de FCC en ISED Canada voor blootstelling van de bevolking aan straling. Deze zender mag niet worden geplaatst bij of samen worden gebruikt met een andere antenne of zender.

Voldoet aan de IMDA-vereisten.

Tabel m.b.t. de stroomopname van het product

Het product voldoet aan de hieronder vermelde normen of documenten, in overeenstemming met de Richtlijn 2009/125/EG betreffende de eisen inzake ecologisch ontwerp voor energiegerelateerde producten en de 'Ecodesign for Energy-Related Products and Energy Information (Amendment) (EU Exit) Regulations 2020': Verordening (EG) nr. 1275/2008, als gewijzigd door Verordening (EU) nr. 801/2013.

Vereiste informatie over stroomopname	Vermogensmodi	
	Stand-by	Netwerk op stand-by
Energieverbruik in de aangegeven vermogensmodus, bij een ingangsspanning van 230 V/50 Hz	≤ 0,5 W	Bluetooth® ≤ 2,0 W
Tijd waarna de apparatuur automatisch naar de modus wordt overgeschakeld	≤ 10 minuten	≤ 10 minuten
Energieverbruik met het netwerk op stand-by als alle bedrade netwerkpoorten aangesloten zijn en alle draadloze netwerkpoorten geactiveerd zijn, bij een ingangsspanning van 230 V/50 Hz	N.v.t.	≤ 2,0 W
Procedures voor het deactiveren/activeren van netwerkpoorten. Door het deactiveren van alle netwerken wordt de stand-bymodus ingeschakeld.	Bluetooth®: Deactiveer door de koppellijst te wissen door de Bluetooth®-knop 10 seconden ingedrukt te houden. Activeer door te koppelen met een Bluetooth®-bron.	

WETTELIJK VERPLICHTE EN JURIDISCHE INFORMATIE

Voor Europa:

Frequentieband 2400 tot 2483,5 MHz.
Maximaal zendvermogen minder dan 20 dBm EIRP.

Management Regulation for Low-power Radio-frequency Devices (Voorschrift voor het beheer van radiofrequente apparaten met laag vermogen)

Artikel XII

Volgens de 'Management Regulation for Low-power Radio-frequency Devices' mogen bedrijven, ondernemingen of gebruikers zonder toestemming van de NCC de oorspronkelijke eigenschappen en werking van goedgekeurde radiofrequente apparaten met laag vermogen niet wijzigen en evenmin de frequentie daarvan wijzigen of het zendvermogen verhogen.

Artikel XIV

Radiofrequente apparaten met laag vermogen mogen de veiligheid van vliegtuigen niet beïnvloeden en wettelijke communicaties niet verstoren. Als een dergelijke storing wordt vastgesteld, moet de gebruiker onmiddellijk stoppen met het gebruik van het apparaat tot dit niet langer storing veroorzaakt. Onder de genoemde wettelijke communicaties wordt verstaan radiocommunicatie die wordt gebruikt in overeenstemming met de telecomunicatiewet.

Radiofrequente apparaten met laag vermogen moeten bestand zijn tegen storing van wettelijke communicaties of apparaten die ISM-radiogolven uitstralen.

Probeer **NIET** om de oplaadbare lithium-ion-accu uit dit product te verwijderen. Neem contact op met uw plaatselijke Bose-dealer of ander bevoegd vakman om de accu te verwijderen.



Gooi gebruikte accu's en batterijen op de juiste wijze weg, volgens de plaatselijke voorschriften. Niet verbranden.



Dit symbool betekent dat het product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en naar een geschikt inzamelpunt voor recycling moet worden gebracht. Het op de juiste wijze afvoeren en recycleren helpt natuurlijke hulpbronnen, de menselijke gezondheid en het milieu te beschermen. Voor meer informatie over het afvoeren en recycleren van dit product neemt u contact op met de gemeente waar u woont, de afvalverwerkingsinstantie of de winkel waar u dit product hebt gekocht.



De oplaadbare lithium-ion-accu in dit product mag alleen door een bevoegd vakman worden verwijderd. Voor verdere informatie neemt u contact op met uw plaatselijke Bose-verkoper of gaat u naar <http://products.bose.com/static/compliance/index.html>.

Namen van en gehalte aan giftige of gevaarlijke stoffen of elementen						
	Giftige of gevaarlijke stoffen en elementen					
Naam onderdeel	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cadmium (Cd)	Zeswaardig chroom (Cr(VI))	Polybroombifenyyl (PBB)	Polybroomdifenylether (PBDE)
PCB's	X	O	O	O	O	O
Metalen onderdelen	X	O	O	O	O	O
Plastic onderdelen	O	O	O	O	O	O
Luidsprekers	X	O	O	O	O	O
Kabels	X	O	O	O	O	O
Deze tabel is opgesteld in overeenstemming met de bepalingen van SJ/T 11364. O: Geeft aan dat het gehalte aan deze giftige of gevaarlijke stof in alle homogene materialen van dit onderdeel onder de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.						
X: Geeft aan dat de giftige of gevaarlijke stof in minstens één van de voor dit onderdeel gebruikte homogene materialen boven de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.						

WETTELIJK VERPLICHTE EN JURIDISCHE INFORMATIE

Naam van de apparatuur: Bose® SoundLink® Micro <i>Bluetooth</i> ®-luidspreker, typeaanduiding: 423816						
Stoffen waarvoor beperkingen gelden, met de bijbehorende chemische symbolen						
Onderdeel	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cadmium (Cd)	Zeswaardig chroom (Cr ⁶⁺)	Polybroombifenylen (PBB)	Polybroomdifenylethers (PBDE)
PCB's	-	○	○	○	○	○
Metalen onderdelen	-	○	○	○	○	○
Plastic onderdelen	○	○	○	○	○	○
Luidsprekers	-	○	○	○	○	○
Kabels	-	○	○	○	○	○
Opmerking 1: "○" geeft aan dat de procentuele inhoud van de stof waarvoor beperkingen gelden het percentage van de referentiewaarde voor aanwezigheid niet overschrijdt.						
Opmerking 2: "-" geeft aan dat de stof waarvoor beperkingen gelden overeenkomt met de uitzondering.						

Vul het volgende in en bewaar deze informatie voor uw administratie

De serie- en modelnummers vindt u op de riem en aan onderkant van het product.

Serienummer: _____

Modelnummer: _____

Bewaar uw betalingsbewijs samen met de gebruikershandleiding. Dit is een goed moment om uw Bose-product te registreren. Dat kan eenvoudig door naar global.Bose.com/register te gaan.

Fabricagedatum: Het achtste cijfer in het serienummer geeft het fabricagejaar aan. "1" is 2011 of 2021.

Importeurs: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017 HL Amsterdam, Nederland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefoonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefoonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, Londen W1F 7SP

Ingangsspecificaties: 5 V — 1,5 A

Oplaadtemperatuur: 0 °C – 50 °C

Ontlaadtemperatuur: -20 °C – 70 °C

Beveiligingsinformatie



Dit product kan automatische beveiligingsupdates van Bose ontvangen wanneer het is verbonden met de Bose Connect-app. Om de beveiligingsupdates via de mobiele applicatie te ontvangen, dient u de productinstallatieprocedure in de Bose Connect-app te voltooien. **Als u de installatieprocedure niet voltooit, bent u zelf verantwoordelijk voor het installeren van de beveiligingsupdates die Bose ter beschikking stelt via btu.Bose.com**

WETTELIJK VERPLICHTE EN JURIDISCHE INFORMATIE

Apple, het Apple-logo en Siri zijn handelsmerken van Apple Inc., gedeponeerd in de VS en andere landen. App Store is een servicemerk van Apple Inc.

Google en Google Play zijn handelsmerken van Google LLC.

Het *Bluetooth*®-woordmerk en de bijbehorende logo's zijn gedeponeerde handelsmerken die het eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van dergelijke merken door Bose Corporation gebeurt onder licentie.

Bose en SoundLink zijn gedeponeerde handelsmerken van Bose Corporation.

Hoofdkantoor Bose Corporation: 1-877-230-5639

©2024 Bose Corporation. Niets in deze uitgave mag worden gereproduceerd, gewijzigd, gedistribueerd of op andere wijze gebruikt zonder voorafgaande schriftelijke toestemming.

Bose® Connect-app

Wat kan ik doen met de Bose Connect-app?	9
--	---

Wat zit er in de doos

Inhoud	10
--------------	----

De luidspreker dragen

Riemconfiguraties	11
Water- en stofbestendigheid	11

Luidsprekerknoppen

Aan- en uitzetten	13
Timer voor automatisch uitschakelen	13
De timer voor automatisch uitschakelen uitzetten	13
Luidsprekerfuncties	14
Afspelen en volume regelen	14
Belfuncties	15
Spraakbediening activeren	16

Accu

De luidspreker opladen	17
Oplaadtijd	17
Het laadniveau van de accu horen	18
Accuspaarstand	18

Statuslampjes

<i>Bluetooth®</i> -lampje	19
Acculampjes	20

Gesproken mededelingen

Vooraf geïnstalleerde talen	21
De taal wijzigen	21
Gesproken mededelingen uitschakelen	21

Bluetooth-verbindingen

Uw mobiele apparaat verbinden via de Bose® Connect-app (aanbevolen)	22
Verbinden via het <i>Bluetooth</i> -menu op uw mobiele apparaat.....	23
De verbinding met een mobiel apparaat verbreken.....	24
Een mobiel apparaat opnieuw verbinden.....	24

Meerdere Bluetooth-verbindingen

Nog een mobiel apparaat verbinden.....	25
Verbonden mobiele apparaten identificeren	25
Schakelen tussen twee verbonden mobiele apparaten	25
Opnieuw verbinding maken met een eerder verbonden mobiel apparaat.....	26
De koppellijst van de luidspreker wissen.....	26

Audio delen tussen Bose-luidsprekers

De luidsprekers koppelen met behulp van de Bose Connect-app (aanbevolen)	27
De luidsprekers handmatig koppelen.....	27
Partymodus.....	27
Stereomodus.....	29
Wisselen tussen Partymodus en Stereomodus.....	29
Partymodus of Stereomodus uitschakelen	29

Verzorging en onderhoud

De luidspreker schoonmaken	30
Reserveonderdelen en accessoires.....	30
Beperkte garantie	30

Problemen oplossen

Veelgebruikte oplossingen	31
De luidspreker terugzetten op de fabrieksinstellingen	33

Download de Bose Connect-app om uw software up-to-date te houden, de luidsprekerinstellingen aan te passen, *Bluetooth*-verbindingen gemakkelijk te beheren en toegang te krijgen tot nieuwe functies.

Wat kan ik doen met de Bose Connect-app?

- Gemakkelijk verbinding maken met en schakelen tussen meerdere mobiele apparaten met één swipe.
- Uw luidsprekerervaring aanpassen:
 - De luidspreker een naam geven.
 - Een taal selecteren voor gesproken mededelingen of gesproken mededelingen uitschakelen.
 - De timer voor automatisch uitschakelen instellen.
- Twee Bose-luidsprekers koppelen voor gebruik in de Partymodus of Stereomodus. Raadpleeg de Bose Connect-app voor meer informatie over deze modi.
- Antwoorden vinden op vaak gestelde vragen.

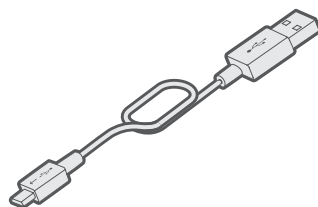


Inhoud

Controleer of de volgende onderdelen aanwezig zijn:



Bose® SoundLink® Micro *Bluetooth*-luidspreker



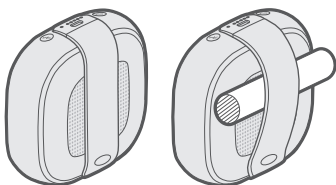
USB-kabel

Opmerking: Als een deel van het product beschadigd is, mag u het product niet gebruiken. Neem contact op met een erkende Bose-dealer of de Bose-klantenservice.

Ga naar: global.Bose.com/Support/Micro

Riemconfiguraties

U kunt de riem aanpassen en de luidspreker zo gemakkelijk dragen. U kunt de luidspreker bevestigen aan een voorwerp zoals een fietsstuur of de riem van een rugzak.



Water- en stofbestendigheid

De luidspreker is waterdicht, spatbestendig en stofdicht. Het apparaat heeft de classificaties IP64 en IP67.

De luidspreker kan maximaal 30 minuten worden ondergedompeld in water tot een diepte van 1 meter. U kunt de luidspreker ook gebruiken onder de douche of in regen of sneeuw.

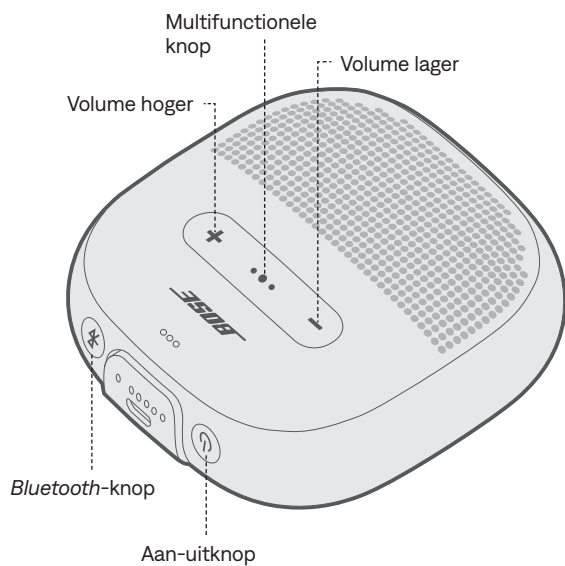
LET OP:

- U mag de luidspreker NIET dieper dan 1 meter onderdompelen in water.
- Probeer de luidspreker nooit op te laden als hij nat is. Dit kan leiden tot schade aan de luidspreker.



LUIDSPREKERKNOPPEN

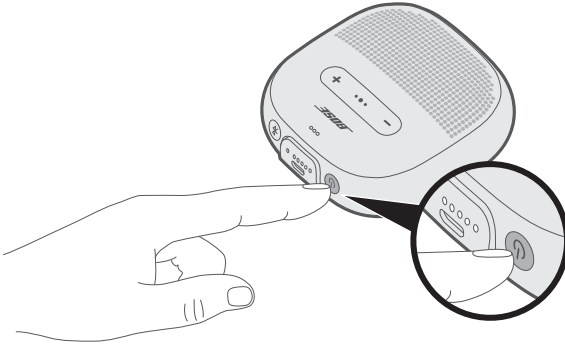
De knoppen bevinden zich op de bovenkant en de rand van de luidspreker.



Aan- en uitzetten

Druk op de aan-uitknop .

De acculampjes branden continu wit.



Timer voor automatisch uitschakelen

De timer voor automatisch uitschakelen spaart de accu wanneer de luidspreker op de accu werkt. De luidspreker wordt uitgeschakeld wanneer het geluid is gestopt en er 20 minuten lang geen knoppen zijn ingedrukt.

Opmerking: Als u wilt aanpassen hoe lang het duurt voordat de luidspreker automatisch wordt uitgeschakeld, gebruikt u de Bose® Connect-app.

De timer voor automatisch uitschakelen uitzetten

Houd **+** en de multifunctionele knop **•••** tegelijk ingedrukt.

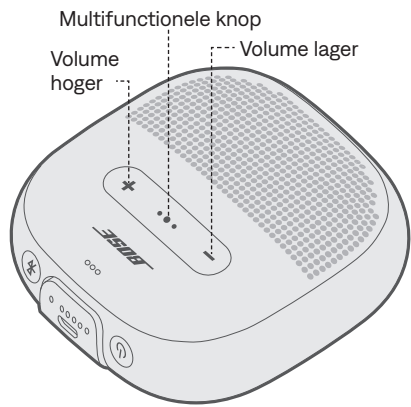
U hoort "Automatisch uit uitgeschakeld".

Herhaal dit om de timer voor automatisch uitschakelen weer in te schakelen.

Tip: U kunt de timer voor automatisch uitschakelen ook uitzetten via de Bose Connect-app.

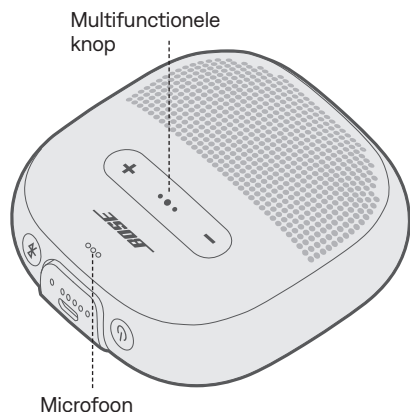
Luidsprekerfuncties

Afspelen en volume regelen



Functie	Wat te doen
Afspelen/Pauzeren	Druk op de multifunctionele knop ●●●.
Vooruit skippen	Druk twee keer snel achter elkaar op ●●●.
Achteruit skippen	Druk drie keer snel achter elkaar op ●●●.
Volume hoger	Druk op +.
Volume lager	Druk op -.

Belfuncties



Functie	Wat te doen
Een oproep beantwoorden	Druk op de multifunctionele knop ●●●.
Een oproep beëindigen	Druk op ●●●.
Een inkomende oproep weigeren	Houd ●●● één seconde ingedrukt.
Een tweede inkomende oproep beantwoorden en de huidige oproep in de wacht zetten	Terwijl u met een oproep bezig bent, drukt u op ●●●.
Een tweede inkomende oproep weigeren en doorgaan met de huidige oproep	Terwijl u met een oproep bezig bent, houdt u ●●● één seconde ingedrukt.
Schakelen tussen twee oproepen	Met twee actieve oproepen drukt u tweemaal snel op ●●●.
Toegang krijgen tot spraakbediening om te bellen	Terwijl u niet met een oproep bezig bent, houdt u ●●● één seconde ingedrukt. Het is mogelijk dat uw mobiele apparaat geen spraakbediening ondersteunt. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw apparaat voor meer informatie.
Het geluid van een oproep in- of uitschakelen	Terwijl u met een oproep bezig bent, drukt u tegelijk op + en -.

Gesproken meldingen

De luidspreker identificeert inkomende bellers die in uw lijst met contactpersonen staan.

Om deze functie uit te schakelen, zie pagina 21.

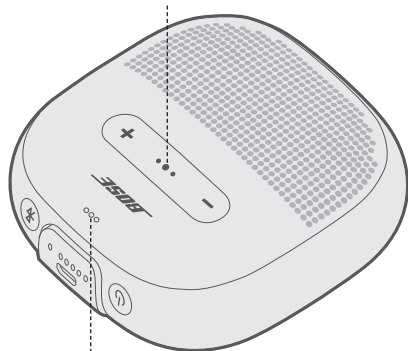
Opmerking: Als u gesproken meldingen uitschakelt, worden gesproken mededelingen ook uitgeschakeld.

Spraakbediening activeren

De microfoon van de luidspreker fungeert als verlengstuk van de microfoon van uw mobiele apparaat. Met de multifunctionele knop ●●● op de luidspreker hebt u toegang tot de functies voor spraakbediening van uw apparaat, zodat u kunt bellen, oproepen kunt aannemen of Siri of de Google Assistent kunt vragen om muziek af te spelen, het weerbericht of de uitslag van een wedstrijd te vertellen en meer.

Houd ●●● ingedrukt om de spraakbediening van uw apparaat te activeren. U hoort een toon die aangeeft dat spraakbediening actief is.

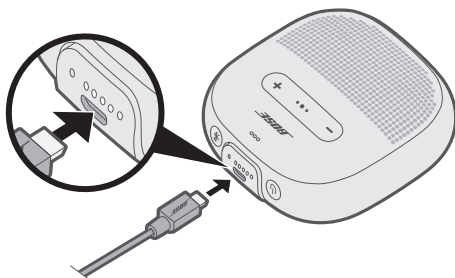
Multifunctionele knop



Microfoon

De luidspreker opladen

1. Sluit de kleine stekker van de USB-kabel aan op de USB-aansluiting.



2. Sluit het andere uiteinde van de USB-kabel aan op een wandoplader of een ingeschakelde computer.

Tijdens het opladen knippert het acculampje dat het laatst is gaan branden wit. Wanneer de accu volledig is opgeladen, branden alle acculampjes wit.

Acculampjes



LET OP: Probeer de luidspreker nooit op te laden als deze nat is. Dit kan leiden tot schade aan de luidspreker.

Oplaadtijd

Laat de accu gedurende drie uur volledig opladen. Nadat de accu volledig is opgeladen, kan de luidspreker maximaal zes uur worden gebruikt.

Het laadniveau van de accu horen

Telkens wanneer u de luidspreker aanzet, hoort u een gesproken mededeling met het laadniveau van de accu. Wanneer de luidspreker in gebruik is, geeft een gesproken mededeling aan of de accu moet worden opgeladen.

Om het laadniveau van de accu te horen terwijl u de luidspreker gebruikt, houdt u de aan-uitknop  ingedrukt totdat u een gesproken mededeling hoort.

Opmerking: Als u de accu visueel wilt controleren, houdt u  ingedrukt terwijl u naar de acculampjes kijkt (zie pagina 20).

Accuspaarstand

Wanneer de accu van de luidspreker leeg is (0%) of de luidspreker niet op een voedingsbron is aangesloten en meer dan drie dagen niet is gebruikt (en een resterende lading van minder dan 10% heeft), wordt de accuspaarstand ingeschakeld. Om de luidspreker opnieuw te activeren, sluit u deze aan op een wandoplader of ingeschakelde computer.

Wanneer de luidspreker niet in gebruik is, bergt u deze op een koele plaats op.

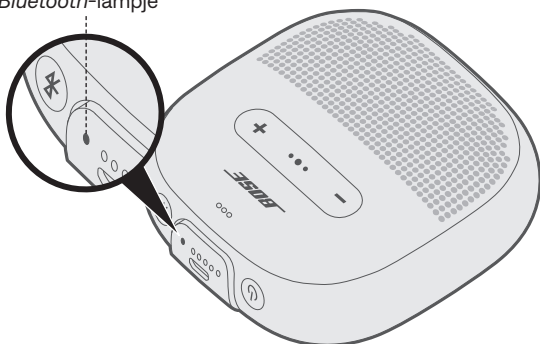
LET OP: Berg de luidspreker niet gedurende langere tijd op terwijl deze volledig is opgeladen of als de resterende lading minder dan 10 procent is.

De *Bluetooth*- en acculampjes bevinden zich op de rand van de luidspreker.

Bluetooth-lampje

Geeft de verbindingstatus van een mobiel apparaat aan.

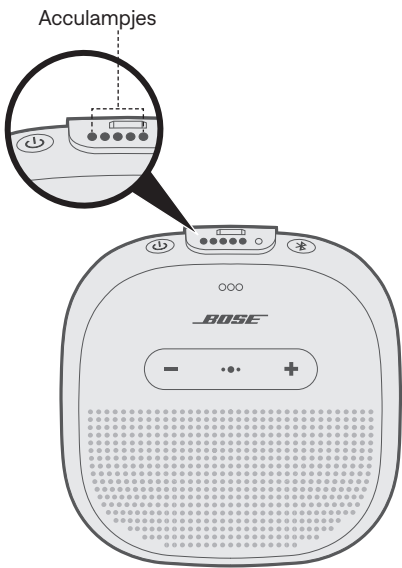
Bluetooth-lampje



Activiteit van het lampje	Status van het systeem
Knipperend blauw	Klaar om te verbinden
Knipperend wit	Bezig met verbinden
Continu wit	Verbonden
Continu blauw	Taal selecteren

Acculampjes

Geeft het oplaadniveau van de accu aan.



Activiteit van de lampjes	Laadpercentage
●○○○○	0% - 20%
●●○○○	20% - 40%
●●●○○	40% - 60%
●●●●○	60% - 80%
●●●●●	80% - 100%

Opmerkingen:

- Tijdens het opladen knippert het acculampje dat het laatst is gaan branden wit. Wanneer de luidspreker volledig is opgeladen, branden alle acculampjes continu wit.
- Om het laadniveau van de accu visueel te controleren, houdt u de aan-uitknop  ingedrukt terwijl u naar de acculampjes kijkt.
- Als de luidspreker is verbonden met een Apple-apparaat, geeft het apparaat het laadniveau van de accu van de luidspreker weer in de rechterbovenhoek van het scherm en in het meldingscentrum.

Gesproken mededelingen leiden u door het tot stand brengen van de *Bluetooth*-verbinding, melden het accuniveau en geven aan welke apparaten zijn verbonden. U kunt de gesproken mededelingen aanpassen met de knoppen op de luidspreker.

Tip: U kunt de gesproken mededelingen ook eenvoudig beheren met de Bose® Connect-app.

Vooraf geïnstalleerde talen

De volgende talen zijn vooraf op de luidspreker geïnstalleerd:

- Engels
- Spaans
- Frans
- Duits
- Mandarijn
- Japans
- Koreaans
- Italiaans
- Portugees
- Zweeds
- Nederlands
- Russisch
- Pools

De taal wijzigen

Wanneer u de luidspreker voor het eerst aanzet, zijn de gesproken mededelingen in het Engels.

1. Houd de multifunctionele knop ●●● en — tegelijk ingedrukt totdat u de gesproken mededeling voor de eerste taaloptie hoort.
2. Druk op + of - om de lijst met talen te doorlopen.
3. Wanneer u uw taal hoort, houdt u ●●● ingedrukt om deze te selecteren.

Gesproken mededelingen uitschakelen

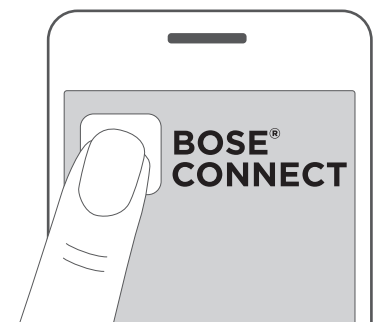
Houd + en — tegelijk ingedrukt totdat u "Gesproken mededelingen uit" hoort.

Opmerking: Volg dezelfde procedure om de gesproken mededelingen weer in te schakelen.

Met draadloze *Bluetooth*-technologie kunt u muziek van mobiele apparaten zoals smartphones, tablets en laptopcomputers streamen. Voordat u muziek kunt streamen vanaf een apparaat, moet u het apparaat met de luidspreker verbinden.

Uw mobiele apparaat verbinden via de Bose® Connect-app (aanbevolen)

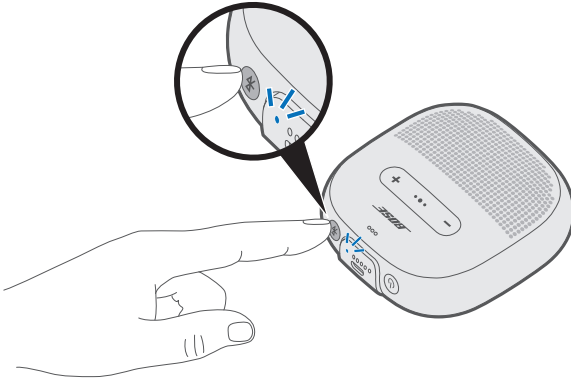
Terwijl de luidspreker is ingeschakeld, downloadt u de Bose Connect-app en volgt u de aanwijzingen op het scherm om verbinding te maken.



Nadat u verbinding hebt gemaakt, hoort u “Verbonden met <naam mobiel apparaat>” en brandt het *Bluetooth*-lampje wit.

Verbinden via het *Bluetooth*-menu op uw mobiele apparaat

1. Terwijl de luidspreker is ingeschakeld, houdt u de *Bluetooth*-knop  ingedrukt totdat u "Klaar om te verbinden" hoort en het *Bluetooth*-lampje blauw knippert.



2. Schakel de *Bluetooth*-functie op uw apparaat in.

Tip: De *Bluetooth*-functie bevindt zich meestal in het menu Instellingen.

3. Selecteer de luidspreker in de lijst met apparaten.



Nadat u verbinding hebt gemaakt, hoort u "Verbonden met <naam mobiel apparaat>" en brandt het *Bluetooth*-lampje wit.

Tip: Zoek de naam die u voor de luidspreker hebt ingevoerd in de Bose® Connect-app.

De verbinding met een mobiel apparaat verbreken

Schakel de *Bluetooth*-functie op het apparaat uit.

Tip: U kunt de verbinding met het apparaat ook verbreken met de Bose® Connect-app.

Een mobiel apparaat opnieuw verbinden

Als de luidspreker wordt ingeschakeld, probeert deze opnieuw verbinding te maken met de twee laatst verbonden apparaten.

Opmerking: De apparaten moeten zich binnen het bereik bevinden (9 m) en aanstaan.

U kunt extra apparaten met de luidspreker koppelen. Deze *Bluetooth*-verbindingen worden beheerd met de *Bluetooth*-knop . Gesproken mededelingen helpen u bij het beheren van meerdere verbindingen. Zorg dat deze functie is ingeschakeld voordat u verbinding maakt met een extra mobiel apparaat.

Tip: U kunt meerdere verbonden apparaten ook gemakkelijk beheren met de Bose® Connect-app.

Nog een mobiel apparaat verbinden

U kunt maximaal acht gekoppelde apparaten opslaan in de koppellijst van de luidspreker en de luidspreker kan actief zijn verbonden met twee apparaten tegelijk.

Als u verbinding wilt maken met nog een apparaat, downloadt u de Bose® Connect-app (zie pagina 22) of gebruikt u het *Bluetooth*-menu op uw mobiele apparaat (zie pagina 23).

Opmerking: U kunt van slechts één apparaat tegelijk audio afspelen.

Verbonden mobiele apparaten identificeren

Druk op  om te horen welke apparaten momenteel verbonden zijn.

Schakelen tussen twee verbonden mobiele apparaten

1. Pauzeer de audio op uw eerste apparaat.
2. Speel audio af op uw tweede apparaat.

Opnieuw verbinding maken met een eerder verbonden mobiel apparaat

1. Druk op de *Bluetooth*-knop  om te horen welk mobiel apparaat is verbonden.
2. Druk binnen drie seconden nogmaals op  om verbinding te maken met het volgende apparaat in de koppellijst van de luidspreker.
3. Herhaal dit totdat u de naam van het juiste apparaat hoort.
4. Speel audio af op het verbonden apparaat.

De koppellijst van de luidspreker wissen

1. Houd de *Bluetooth*-knop  10 seconden ingedrukt totdat u "Lijst met *Bluetooth*-apparaten gewist" hoort en het *Bluetooth*-lampje blauw knippert.
2. Verwijder de luidspreker uit de *Bluetooth*-lijst op uw mobiele apparaat.
Alle apparaten worden gewist en de luidspreker is klaar om te verbinden.

U kunt Bose®-luidsprekers koppelen om in de volgende modi te spelen:

- Partymodus (de linker- en rechterluidspreker spelen samen geluid af)
- Stereomodus (de linker- en rechterluidspreker spelen afzonderlijk geluid af)

U kunt dit instellen met de Bose Connect-app (aanbevolen) of de bedieningsknoppen van de luidspreker.

Raadpleeg uw Bose-gebruikershandleiding om te bepalen of de tweede luidspreker deze modi ondersteunt.

De luidsprekers koppelen met behulp van de Bose Connect-app (aanbevolen)

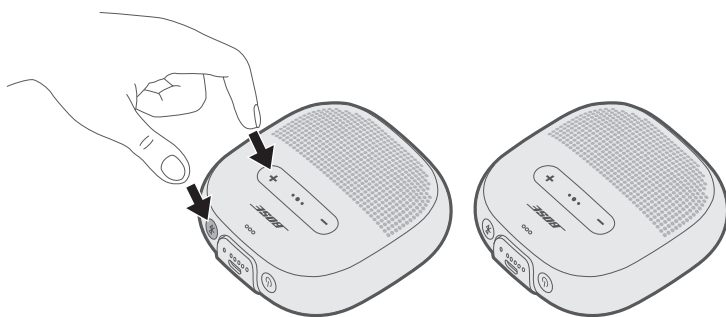
Download de Bose Connect-app voor meer informatie.

De luidsprekers handmatig koppelen

Als u geen toegang kunt krijgen tot de Bose Connect-app, volg dan de onderstaande instructies.

Partymodus

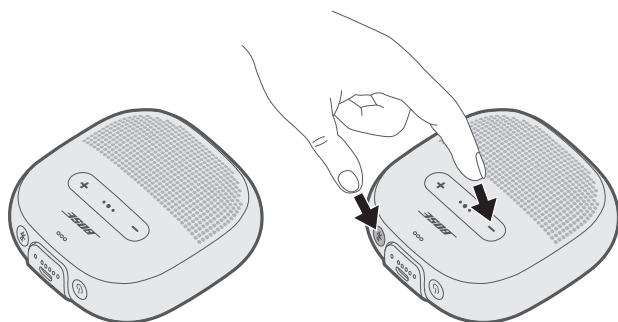
1. Zorg dat beide luidsprekers aanstaan.
2. Zorg dat één luidspreker is verbonden met uw mobiele apparaat.
3. Houd op de luidspreker die met uw apparaat is verbonden de *Bluetooth*®-knop  en  tegelijk ingedrukt.



4. Laat de knoppen los wanneer u "Druk de *Bluetooth*- en Volume Lager-knop tegelijk in op een tweede Bose-apparaat" hoort.

AUDIO DELEN TUSSEN BOSE-LUIDSPREKERS

5. Houd op de andere luidspreker de *Bluetooth*-knop  en  tegelijk ingedrukt.



6. Laat de knoppen los wanneer de luidspreker een toon laat horen.

Na 10 seconden hoort u "Partymodus" uit beide luidsprekers tegelijk. De Partymodus is ingeschakeld en u kunt geluid nu gelijktijdig afspelen met behulp van uw mobiele apparaat.

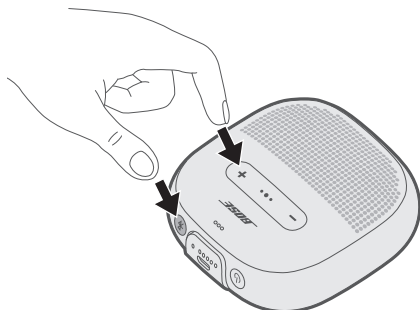
7. Voor een optimale ervaring plaatst u de luidsprekers:

- In dezelfde kamer of buitenruimte
- Zonder obstakels ertussen

Opmerking: De prestaties kunnen variëren afhankelijk van het mobiele apparaat, de afstand en omgevingsfactoren.

Stereomodus

1. Configureer de luidsprekers voor Partymodus (zie pagina 27).
2. Druk de *Bluetooth*-knop  en **+** tegelijk in op een van de luidsprekers.



3. Laat de knoppen los wanneer u "Stereomodus" hoort.
U hoort "Links" uit de linkerluidspreker en "Rechts" uit de rechterluidspreker.
De Stereomodus is ingeschakeld en u kunt geluid nu in stereo afspelen met behulp van uw mobiele apparaat.

4. Voor een optimale ervaring plaatst u de luidsprekers:
 - In dezelfde kamer of buitenruimte
 - Binnen 3 meter van elkaar, zonder obstakels
 - Zodanig dat uw afstand tot elke luidspreker gelijk is

Opmerking: De prestaties kunnen variëren afhankelijk van het apparaat, de afstand en omgevingsfactoren.

Wisselen tussen Partymodus en Stereomodus

Druk op één luidspreker  en **+** tegelijk in.

Partymodus of Stereomodus uitschakelen

Zet de tweede luidspreker uit.

De luidspreker schoonmaken

Het kan nodig zijn de luidspreker regelmatig schoon te maken.

- Maak de buitenkant van de luidspreker schoon met een zachte, vochtige doek (alleen water).
- Gebruik geen oplosmiddelen, chemicaliën of schoonmaakmiddelen die alcohol, ammoniak of schuurmiddelen bevatten.

Reserveonderdelen en accessoires

Reserveonderdelen en accessoires kunt u bestellen via de Bose-klantenservice.

Ga naar: global.bose.com/Support/Micro

Beperkte garantie

Voor de luidspreker geldt een beperkte garantie. Bezoek onze website op global.bose.com/warranty voor informatie over de beperkte garantie.

Om het product te registreren, gaat u naar global.bose.com/register voor instructies. Als u het product niet registreert, is dit niet van invloed op uw rechten onder de beperkte garantie.

Veelgebruikte oplossingen

Als u problemen met de luidspreker ondervindt:

- Schakel de luidspreker in (zie pagina 13).
- Controleer de status van de statuslampjes (zie pagina 19).
- Controleer of uw mobiele apparaat *Bluetooth*-technologie ondersteunt (zie pagina 23).
- Laad de accu op (zie pagina 17).
- Verhoog het volume van de luidspreker, het apparaat en de muziek-app.
- Plaats het apparaat dicht bij de luidspreker en weg van mogelijke storingsbronnen of obstructies.
- Probeer verbinding te maken met een ander apparaat (zie pagina 25).

Als het probleem nog niet is verholpen, zie dan de onderstaande tabel voor symptomen van en oplossingen voor veelvoorkomende problemen. Als u het probleem niet kunt oplossen, neem dan contact op met de Bose-klantenservice.

Ga naar: global.Bose.com/Support/Micro

Symptoom	Oplossing
Geen stroom (accu)	• De accu kan in de spaarstand staan of leeg zijn. Sluit de luidspreker aan op een wandoplader of ingeschakelde computer.
De luidspreker kan niet met een mobiel apparaat worden verbonden	• Op uw apparaat: – Schakel de <i>Bluetooth</i>-functie uit en weer in. – Verwijder de luidspreker uit de <i>Bluetooth</i>-lijst op uw apparaat. Maak opnieuw verbinding (zie pagina 25). • Verbind een ander apparaat (zie pagina 26). • Ga naar: global.Bose.com/Support/Micro voor instructievideo's. • Wis de koppellijst van de luidspreker (zie pagina 26). Maak opnieuw verbinding.
Bose®-luidsprekers kunnen niet handmatig worden gekoppeld	• Download de Bose Connect-app voor een extra manier om uw Bose-luidsprekers te koppelen. • De tweede luidspreker ondersteunt mogelijk de Stereo- of Partymodus niet. Raadpleeg de gebruikershandleiding van de Bose-luidspreker.

PROBLEMEN OPLOSSEN

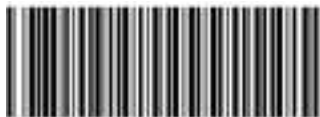
Symptoom	Oplossing
Geen geluid	• Zorg ervoor dat gesproken mededelingen zijn ingeschakeld. Druk op de <i>Bluetooth</i>-knop  om het verbonden apparaat te horen. Zorg dat u het juiste apparaat gebruikt. • Gebruik een andere muziekbron. • Maak verbinding met een ander mobiel apparaat (zie pagina 25). • Als er twee apparaten zijn verbonden, pauzeer dan het geluid op het eerste apparaat en speel het geluid af vanaf het andere apparaat. • Als er twee apparaten zijn verbonden, plaats beide apparaten dan binnen het bereik van de luidspreker (9 m).
Slechte geluidskwaliteit	• Gebruik een andere muziekbron. • Verbind een ander apparaat. • Verbreek de verbinding met het tweede apparaat. • Schakel functies voor audioverbetering op het apparaat of in de muziek-app uit.
De luidspreker wordt niet opgeladen	• Zorg dat de stekker van de kabel goed is uitgelijnd met de aansluiting op de luidspreker. • Probeer een andere oplaadbron. • Sluit beide uiteinden van de USB-kabel aan. • Als de luidspreker is blootgesteld aan hoge of lage temperaturen, laat deze dan op kamertemperatuur komen en probeer de luidspreker vervolgens opnieuw op te laden. • Zet de luidspreker terug op de fabrieksinstellingen (zie pagina 33).
De microfoon registreert geen geluid	• Controleer of de microfoonopening boven op de luidspreker misschien wordt geblokkeerd. • Probeer het met een ander telefoongesprek. • Probeer een ander compatibel apparaat. • Als de luidspreker is blootgesteld aan water, droogt u deze en probeert u het opnieuw.
Mobiel apparaat reageert niet op het indrukken van knoppen	• Probeer voor functies waarvoor u de multifunctionele knop  meerdere malen moet indrukken, de snelheid van het indrukken te variëren. • Het is mogelijk dat niet alle functies beschikbaar zijn voor sommige modellen. • Probeer een ander compatibel apparaat.

De luidspreker terugzetten op de fabrieksinstellingen

Als u de fabrieksinstellingen terugzet, worden de verbonden apparaten en de taalinstellingen uit de luidspreker gewist en worden de oorspronkelijke fabrieksinstellingen van de luidspreker hersteld.

1. Schakel de luidspreker in.
2. Houd de aan-uitknop  10 seconden ingedrukt.
De luidspreker wordt uitgeschakeld.
3. Druk op .

Het *Bluetooth*-lampje brandt blauw en u hoort "Gereed om te verbinden. Om de configuratie te starten, downloadt u de Bose® Connect-app" (zie pagina 22).



791854-0010

BOSE

©2024 Bose Corporation
100 The Mountain Road
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM791854 Rev. 07